

SINCLAIR GENERATION II BENCHREST WINDAGE TOPS - SINCLAIR INTERNATIONAL BENCHREST SHOOTING REST WINDAGE TOP LEFT HAND

Our Sinclair Windage Rest Tops have completely lateral movement windage adjustment and all of the upgraded features found on our non-windage rest tops. Our Windage Rest Tops feature 46 inches of adjustment to 100 yards (23 inches at 500 yards) and are tested at the time of manufacture with 17 lbs of forend weight. Available for right and left-handed shooters and includes a one fourth inch - twenty screw to mount to our Sinclair rest post or any other rest post with one fourth inch - twenty mounting threads. The Sinclair Benchrest (B/R) Windage Top is for shooters who shoot Benchrest or those who prefer using owl ear Protektor or Edgewood front sandbags (Edgewood front bags require additional screw kit) and want the convenience of windage adjustability. The forend stop can be positioned to accommodate both fore/aft and left/right stock contact. For an upgrade to even more adjustability, it can be easily replaced with our Competition Forend Stop (#749-101-026). This Rest Top conforms to all NBRSA and IBS Benchrest rules. Available for right and left-handed shooters and include a 1/4"-20 screw to mount to our Sinclair rest posts or any other rest post with 1/4"-20 mounting threads. Bag not included. Must purchase Screw Kit to go with Rest. NOTE: Right handed rest adjusts on the left side and left handed rest adjusts on the right side.



Attributes

- Name: SINCLAIR INTERNATIONAL BENCHREST SHOOTING REST WINDAGE TOP LEFT HAND
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749008028
- Mfr. No.:
- Style: Rest Top
- Delivery weight: 1.179kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für die Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los Tops de Windage Sinclair Generación II](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Tops de Repos Windage Sinclair Generation II](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Top Windage Sinclair Generazione II](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Górnych Części Sinclair Generation II Benchrest Windage](#)
- [Suomi: Turvaohjeet Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops tuotteelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops](#)

Sicherheitsanleitung für die Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops

Einleitung

Danke, dass du dich für die Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dein Schießerlebnis durch präzise WindageAnpassungen zu verbessern. Um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle immer sicher, dass dein Sinclair Windage Rest Top vor der Benutzung sicher montiert ist.
- Überprüfe regelmäßig das Produkt auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Überschreite nicht das empfohlene Gewichtslimit von 17 lbs für den Vorderstop.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Stelle sicher, dass du mit den lokalen Gesetzen und Vorschriften zur Verwendung von Schießzubehör vertraut bist.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Benutzung

- Verwende das Windage Rest Top nur mit kompatiblen Schießsäcken (z.B. Protektor oder Edgewood VorderSandbeutel).
- Achte darauf, dass der Vorderstop korrekt positioniert ist, um unbeabsichtigte Bewegungen während der Benutzung zu vermeiden.
- Wenn du die Windage anpasst, tue dies schrittweise, um plötzliche Verschiebungen zu vermeiden, die deine Zielgenauigkeit beeinträchtigen könnten.
- Praktiziere stets sichere Schießgewohnheiten, einschließlich des richtigen Umgangs mit und der Lagerung von Feuerwaffen.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Montage des Windage Rest Tops

- Stelle sicher, dass du einen kompatiblen Restposten mit 1/4"20Montagegewinde hast.
- Verwende die mitgelieferte 1/4"20Schraube, um das Windage Rest Top sicher am Restposten zu befestigen.
- Überprüfe, ob die Befestigung fest und stabil ist, bevor du fortfährst.

2. Anpassen der Windage

- Um die Windage anzupassen, lockere den Einstellknopf an der Seite des Rest Tops.
- Bewege das Rest Top seitlich in die gewünschte Position.
- Ziehe den Einstellknopf fest, um die Position zu sichern.

3. Positionierung des Vorderstopps

- Der Vorderstop kann sowohl vor/zurück als auch links/rechts angepasst werden, um den Kontakt mit deinem Schaft zu berücksichtigen.
- Für verbesserte Einstellbarkeit kannst du den Vorderstop durch den Competition Forend Stop (#749101026) ersetzen.

4. Stabilitätstest

- Führe nach der Installation und den Anpassungen einen Stabilitätstest durch, indem du leicht Druck auf das Rest Top ausübst.
- Stelle sicher, dass es sich während dieses Tests nicht verschiebt oder wackelt.

Entsorgungsanweisungen

- Bei der Entsorgung des Sinclair Windage Rest Tops befolge die lokalen Vorschriften zur Entsorgung von nicht gefährlichen Materialien.
- Wenn das Produkt irreparabel beschädigt ist, ziehe in Betracht, Materialien, wo möglich, zu recyceln.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen zu Sicherheits oder Produktfragen wende dich bitte an die zuständigen Behörden oder deinen lokalen Sinclair InternationalHändler. Stelle immer sicher, dass du die neuesten Informationen zu Produktsicherheit und Rückrufen hast.

Fazit

Deine Sicherheit und Zufriedenheit stehen bei uns an erster Stelle. Durch das Befolgen dieser Richtlinien kannst du sicherstellen, dass dein Erlebnis mit den Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops sicher und angenehm ist. Danke, dass du unser Produkt gewählt hast.

Safety Instruction Guide for Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops. This product is designed to enhance your shooting experience by providing precise windage adjustments. To ensure safe and effective use, please read and follow these safety instructions carefully.

General Safety Guidelines

- Always ensure that your Sinclair Windage Rest Top is securely mounted before use.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage.
- Do not exceed the recommended weight limit of 17 lbs for the forend.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Ensure that you are familiar with local laws and regulations regarding the use of shooting accessories.

Specific Safety Precautions for Use

- Use the Windage Rest Top only with compatible shooting bags (e.g., owl ear Protektor or Edgewood front sandbags).
- Make sure the forend stop is correctly positioned to avoid unintended movement during use.
- When adjusting the windage, do so gradually to avoid sudden shifts that could affect your aim.
- Always practice safe shooting habits, including proper handling and storage of firearms.

Instructions for Installation and Usage

1. Mounting the Windage Rest Top

- Ensure you have a compatible rest post with 1/4"20 mounting threads.
- Use the provided 1/4"20 screw to securely attach the Windage Rest Top to the rest post.
- Check that the attachment is tight and stable before proceeding.

2. Adjusting Windage

- To adjust windage, loosen the adjustment knob located on the side of the rest top.
- Move the rest top laterally to the desired position.
- Tighten the adjustment knob to secure the position.

3. Positioning the Forend Stop

- The forend stop can be adjusted both fore/aft and left/right to accommodate your stock contact.
- For enhanced adjustability, consider replacing the forend stop with the Competition Forend Stop (#749101026).

4. Testing Stability

- After installation and adjustments, conduct a stability test by lightly applying pressure to the rest top.
- Ensure that it does not shift or wobble during this test.

Disposal Instructions

- When disposing of the Sinclair Windage Rest Top, follow local regulations for disposal of nonhazardous materials.
- If the product is damaged beyond repair, consider recycling materials where possible.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or product issues, please refer to the appropriate authorities or your local Sinclair International distributor. Always ensure that you have the latest information regarding product safety and recalls.

Conclusion

Your safety and satisfaction are our top priorities. By following these guidelines, you can ensure that your experience with the Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops is safe and enjoyable. Thank you for choosing our product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para los Tops de Windage Sinclair Generación II

Introducción

Gracias por elegir los Tops de Windage Sinclair Generación II. Este producto está diseñado para mejorar tu experiencia de tiro al proporcionar ajustes precisos de windage. Para asegurar un uso seguro y efectivo, por favor lee y sigue estas instrucciones de seguridad cuidadosamente.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre asegúrate de que tu Top de Windage Sinclair esté montado de manera segura antes de usarlo.
- Inspecciona regularmente el producto en busca de signos de desgaste o daño.
- No excedas el límite de peso recomendado de 17 lbs para la parte delantera.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Asegúrate de estar familiarizado con las leyes y regulaciones locales sobre el uso de accesorios de tiro.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa el Top de Windage solo con bolsas de tiro compatibles (por ejemplo, las bolsas de arena de orejas de búho Protektor o las bolsas frontales Edgewood).
- Asegúrate de que el tope de la parte delantera esté correctamente posicionado para evitar movimientos no deseados durante el uso.
- Al ajustar el windage, hazlo de manera gradual para evitar cambios repentinos que puedan afectar tu puntería.
- Siempre practica hábitos de tiro seguros, incluyendo el manejo y almacenamiento adecuado de las armas de fuego.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Montaje del Top de Windage

- Asegúrate de tener un poste de descanso compatible con roscas de montaje de 1/4"20.
- Usa el tornillo proporcionado de 1/4"20 para fijar de manera segura el Top de Windage al poste de descanso.
- Verifica que la fijación esté apretada y estable antes de continuar.

2. Ajuste del Windage

- Para ajustar el windage, afloja la perilla de ajuste ubicada en el lado del top de descanso.
- Mueve el top de descanso lateralmente a la posición deseada.
- Aprieta la perilla de ajuste para asegurar la posición.

3. Posicionamiento del Tope de la Parte Delantera

- El tope de la parte delantera puede ajustarse tanto hacia adelante/reversa como hacia la izquierda/derecha para acomodar el contacto de tu culata.
- Para una mayor ajustabilidad, considera reemplazar el tope de la parte delantera con el Tope de Culata de Competición (#749101026).

4. Prueba de Estabilidad

- Después de la instalación y los ajustes, realiza una prueba de estabilidad aplicando suavemente

- presión sobre el top de descanso.
- Asegúrate de que no se mueva ni tambalee durante esta prueba.

Instrucciones de Eliminación

- Al desechar el Top de Windage Sinclair, sigue las regulaciones locales para la eliminación de materiales no peligrosos.
- Si el producto está dañado más allá de la reparación, considera reciclar los materiales cuando sea posible.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o problemas del producto, consulta a las autoridades correspondientes o a tu distribuidor local de Sinclair International. Siempre asegúrate de tener la información más actualizada sobre la seguridad del producto y los retiros.

Conclusión

Tu seguridad y satisfacción son nuestras principales prioridades. Siguiendo estas directrices, puedes asegurarte de que tu experiencia con los Tops de Windage Sinclair Generación II sea segura y placentera. Gracias por elegir nuestro producto.

Guide de Sécurité pour les Tops de Repos Windage Sinclair Generation II

Introduction

Merci d'avoir choisi les Tops de Repos Windage Sinclair Generation II. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de tir en offrant des ajustements de vent précis. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, merci de lire et de suivre attentivement ces instructions de sécurité.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que ton Top de Repos Windage Sinclair est solidement monté avant utilisation.
- Inspecte régulièrement le produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne dépasse pas la limite de poids recommandée de 17 lbs pour le gardemain.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Assure-toi de bien connaître les lois et règlements locaux concernant l'utilisation des accessoires de tir.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise le Top de Repos Windage uniquement avec des sacs de tir compatibles (par exemple, les sacs avant Protektor ou Edgewood).
- Assure-toi que l'arrêt de gardemain est correctement positionné pour éviter tout mouvement non intentionnel pendant l'utilisation.
- Lors de l'ajustement du vent, fais-le progressivement pour éviter des changements brusques qui pourraient affecter ta visée.
- Pratique toujours des habitudes de tir sûres, y compris la manipulation et le stockage appropriés des armes à feu.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Montage du Top de Repos Windage

- Assure-toi d'avoir un poteau de repos compatible avec des filetages de montage 1/4"20.
- Utilise la vis fournie 1/4"20 pour fixer solidement le Top de Repos Windage au poteau de repos.
- Vérifie que la fixation est bien serrée et stable avant de continuer.

2. Ajustement du Vent

- Pour ajuster le vent, desserre le bouton de réglage situé sur le côté du top de repos.
- Déplace le top de repos latéralement à la position souhaitée.
- Serrer à nouveau le bouton de réglage pour sécuriser la position.

3. Positionnement de l'Arrêt de Gardemain

- L'arrêt de gardemain peut être ajusté à la fois en avant/arrière et gauche/droite pour s'adapter au contact de ta crosse.
- Pour une ajustabilité accrue, envisage de remplacer l'arrêt de gardemain par l'Arrêt de Gardemain de Compétition (#749101026).

4. Test de Stabilité

- Après l'installation et les ajustements, effectue un test de stabilité en appliquant légèrement une pression sur le top de repos.

- Assuretoi qu'il ne bouge pas ou ne vacille pas pendant ce test.

Instructions de Dépôt

- Lors de l'élimination du Top de Repos Windage Sinclair, suis les réglementations locales pour l'élimination des matériaux non dangereux.
- Si le produit est endommagé au-delà de toute réparation, envisage de recycler les matériaux lorsque cela est possible.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou les problèmes de produit, merci de te référer aux autorités compétentes ou à ton distributeur local Sinclair International. Assuretoi toujours d'avoir les dernières informations concernant la sécurité des produits et les rappels.

Conclusion

Ta sécurité et ta satisfaction sont nos priorités absolues. En suivant ces directives, tu peux t'assurer que ton expérience avec les Tops de Repos Windage Sinclair Generation II est sûre et agréable. Merci d'avoir choisi notre produit.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Top Windage Sinclair Generazione II

Introduzione

Grazie per aver scelto i Top Windage Sinclair Generazione II. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di tiro fornendo regolazioni precise del vento. Per garantire un uso sicuro ed efficace, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati sempre che il tuo Sinclair Windage Rest Top sia montato in modo sicuro prima dell'uso.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non superare il limite di peso raccomandato di 17 lbs per il forend.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Assicurati di conoscere le leggi e i regolamenti locali riguardanti l'uso degli accessori per il tiro.

Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- Utilizza il Windage Rest Top solo con sacchetti di tiro compatibili (ad esempio, sacchetti anteriori Protektor o Edgewood).
- Assicurati che il fermo del forend sia posizionato correttamente per evitare movimenti non intenzionali durante l'uso.
- Quando regoli il vento, fallo gradualmente per evitare spostamenti improvvisi che potrebbero influenzare il tuo mirino.
- Pratica sempre abitudini di tiro sicure, inclusa la corretta gestione e conservazione delle armi da fuoco.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Montaggio del Windage Rest Top

- Assicurati di avere un post di supporto compatibile con filettature di montaggio 1/4"20.
- Utilizza la vite 1/4"20 fornita per fissare in modo sicuro il Windage Rest Top al post di supporto.
- Controlla che il fissaggio sia stretto e stabile prima di procedere.

2. Regolazione del Vento

- Per regolare il vento, allenta la manopola di regolazione situata sul lato del rest top.
- Muovi il rest top lateralmente nella posizione desiderata.
- Serrare la manopola di regolazione per fissare la posizione.

3. Posizionamento del Fermo del Forend

- Il fermo del forend può essere regolato sia in avanti/indietro che a sinistra/destra per adattarsi al contatto del calcio.
- Per una maggiore regolabilità, considera di sostituire il fermo del forend con il Competition Forend Stop (#749101026).

4. Test di Stabilità

- Dopo l'installazione e le regolazioni, esegui un test di stabilità applicando leggermente pressione sul rest top.
- Assicurati che non si sposti o oscillare durante questo test.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Quando smaltisci il Sinclair Windage Rest Top, segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali non pericolosi.
- Se il prodotto è danneggiato oltre la riparazione, considera di riciclare i materiali dove possibile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda riguardante la sicurezza o i problemi del prodotto, ti invitiamo a contattare le autorità competenti o il tuo distributore locale Sinclair International. Assicurati sempre di avere le informazioni più aggiornate riguardanti la sicurezza dei prodotti e i richiami.

Conclusione

La tua sicurezza e soddisfazione sono le nostre massime priorità. Seguendo queste linee guida, puoi garantire che la tua esperienza con i Top Windage Sinclair Generazione II sia sicura e piacevole. Grazie per aver scelto il nostro prodotto.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops

Introduksjon

Takk for at du valgte Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops. Dette produktet er designet for å forbedre din skyteopplevelse ved å gi presise vindjusteringer. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg alltid for at din Sinclair Windage Rest Top er sikkert montert før bruk.
- Inspiser produktet regelmessig for tegn på slitasje eller skade.
- Ikke overskrid den anbefalte vektgrensen på 17 lbs for forenden.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Sørg for at du er kjent med lokale lover og forskrifter angående bruk av skyteutstyr.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk Windage Rest Top kun med compatible skyteposer (f.eks. owl ear Protektor eller Edgewood front sandposer).
- Sørg for at forendstoppen er korrekt plassert for å unngå utilsiktet bevegelse under bruk.
- Når du justerer vindjusteringen, gjør det gradvis for å unngå plutselige skift som kan påvirke siktingen din.
- Praktiser alltid sikre skytevaner, inkludert riktig håndtering og oppbevaring av skytevåpen.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av Windage Rest Top

- Sørg for at du har en kompatibel reststang med 1/4"20 monteringsgjenger.
- Bruk den medfølgende 1/4"20 skruen for å feste Windage Rest Top sikkert til reststangen.
- Kontroller at festet er stramt og stabilt før du fortsetter.

2. Juster vindjusteringen

- For å justere vindjusteringen, løsne justeringsknappen som ligger på siden av resttoppen.
- Flytt resttoppen lateralt til ønsket posisjon.
- Stram justeringsknappen for å sikre posisjonen.

3. Plassering av forendstoppen

- Forendstoppen kan justeres både for/bakover og venstre/høyre for å imøtekomme stokkontakt.
- For bedre justerbarhet, vurder å bytte ut forendstoppen med Competition Forend Stop (#749101026).

4. Teste stabilitet

- Etter installasjon og justeringer, gjennomfør en stabilitetstest ved å lett påføre trykk på resttoppen.
- Sørg for at den ikke skifter eller vakler under denne testen.

Avfallsinstruksjoner

- Når du kvitter deg med Sinclair Windage Rest Top, følg lokale forskrifter for avfallshåndtering av ikkefarlige materialer.
- Hvis produktet er skadet utover reparasjon, vurder å resirkulere materialer der det er mulig.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel om sikkerhet eller produktproblemer, vennligst referer til de relevante myndighetene eller din lokale Sinclair Internationaldistributør. Sørg alltid for at du har den nyeste informasjonen angående produktsikkerhet og tilbakekallinger.

Konklusjon

Din sikkerhet og tilfredshet er våre høyeste prioriteringer. Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre at din opplevelse med Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops er trygg og hyggelig. Takk for at du valgte vårt produkt.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Górnych Części Sinclair Generation II Benchrest Windage

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Górnych Części Sinclair Generation II Benchrest Windage. Produkt ten został zaprojektowany w celu poprawy doświadczeń strzeleckich poprzez precyzyjne dostosowania boczne. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie, prosimy o uważne przeczytanie i przestrzeganie poniższych instrukcji bezpieczeństwa.

Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Zawsze upewnij się, że Górna Część Sinclair Windage Rest jest prawidłowo zamocowana przed użyciem.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń.
- Nie przekraczaj zalecanego limitu wagowego wynoszącego 17 funtów dla przedniej części.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci oraz osób wrażliwych.
- Upewnij się, że znasz lokalne przepisy prawne dotyczące używania akcesoriów strzeleckich.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Używaj Górnej Części Windage Rest tylko z kompatybilnymi workami strzeleckimi (np. worki piaskowe Protektor lub Edgewood).
- Upewnij się, że zatrzymanie przedniej części jest prawidłowo ustawione, aby uniknąć niezamierzonych ruchów podczas użytkowania.
- Podczas regulacji bocznej, rób to stopniowo, aby uniknąć nagłych przesunięć, które mogą wpłynąć na celność.
- Zawsze przestrzegaj zasad bezpiecznego strzelania, w tym odpowiedniego obchodzenia się i przechowywania broni palnej.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Montaż Górnej Części Windage Rest

- Upewnij się, że masz odpowiedni słupek montażowy z gwintem 1/4"20.
- Użyj dostarczonej śruby 1/4"20, aby pewnie przymocować Górna Część Windage Rest do słupka.
- Sprawdź, czy mocowanie jest ciasne i stabilne przed kontynuowaniem.

2. Regulacja Boczna

- Aby dostosować boczną regulację, poluzuj pokrętło regulacyjne znajdujące się z boku górnej części.
- Przesuń górną część bocznie do żądanej pozycji.
- Dokręć pokrętło regulacyjne, aby zabezpieczyć pozycję.

3. Ustawianie Zatrzymania Przedniej Części

- Zatrzymanie przedniej części można regulować zarówno w kierunku przód/tył, jak i lewo/prawo, aby dostosować do kontaktu z kolbą.
- Dla lepszej regulacji rozważ wymianę zatrzymania przedniej części na Zestaw Zatrzymania Przedniej Części (#749101026).

4. Testowanie Stabilności

- Po zakończeniu instalacji i regulacji przeprowadź test stabilności, delikatnie naciskając na górną

część.

- Upewnij się, że nie przesuwaj się ani nie chwiej podczas tego testu.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Podczas utylizacji Górnej Części Sinclair Windage Rest postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji materiałów niebezpiecznych.
- Jeśli produkt jest uszkodzony poza naprawę, rozważ recykling materiałów, gdzie to możliwe.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa lub problemów z produktem, prosimy o kontakt z odpowiednimi organami lub lokalnym dystrybutorem Sinclair International. Zawsze upewnij się, że masz najnowsze informacje dotyczące bezpieczeństwa produktów i akcji wycofania.

Zakończenie

Twoje bezpieczeństwo i satysfakcja są naszymi priorytetami. Przestrzegając tych wytycznych, możesz zapewnić, że Twoje doświadczenie z Górnymi Częściami Sinclair Generation II Benchrest Windage będzie bezpieczne i przyjemne. Dziękujemy za wybór naszego produktu.

Turvaohjeet Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops tuotteelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops tuotteen. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan ampumakokemustasi tarjoamalla tarkkoja tuuletussäätöjä. Varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön, lue ja noudata näitä turvaohjeita huolellisesti.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista aina, että Sinclair Windage Rest Top on turvallisesti kiinnitetty ennen käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti tuotteen kunto ja merkkejä kulumisesta tai vaurioista.
- Älä ylitä suositeltua painorajoitusta, joka on 17 lbs etupainolle.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Varmista, että tunnet paikalliset lait ja säännökset, jotka koskevat ampumatarvikkeiden käyttöä.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Käytä Windage Rest Topia vain yhteensopivien ampumapussien kanssa (esim. owl ear Protektor tai Edgewood etuhiekka pussit).
- Varmista, että etupysäytys on oikein asetettu, jotta vältetään tahattomat liikkeet käytön aikana.
- Säädä tuuletusta hitaasti välttääksesi äkillisiä liikkeitä, jotka voivat vaikuttaa tähtäykseesi.
- Harjoita aina turvallisia ampumakäytäntöjä, mukaan lukien aseiden oikea käsittely ja säilytys.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Windage Rest Topin Kiinnittäminen

- Varmista, että sinulla on yhteensopiva jalustaposti, jossa on 1/4"20 kiinnitysneulaketta.
- Käytä mukana toimitettua 1/4"20 ruuvia kiinnittääksesi Windage Rest Topin jalustapostiin.
- Tarkista, että kiinnitys on tiukka ja vakaa ennen etenemistä.

2. Tuuletuksen Säättäminen

- Löysää tuuletussäätönuppi, joka sijaitsee jalustatopin sivulla.
- Siirrä jalustatoppia sivuttaisiin haluttuun asentoon.
- Kiristä tuuletussäätönuppi varmistaaksesi aseman.

3. Etupysäytyksen Asettaminen

- Etupysäytystä voidaan säätää sekä eteen/takaisin että vasemmalle/oikealle, jotta se mukautuu tukikontaktiisi.
- Lisää säätömahdollisuuksia varten harkitse etupysäytyksen vaihtamista kilpailu etupysäytykseen (#749101026).

4. Vakautuksen Testaaminen

- Asennuksen ja säätöjen jälkeen suorita vakaustesti painamalla kevyesti jalustatoppia.
- Varmista, ettei se siirry tai heilu tämän testin aikana.

Hävittämisohjeet

- Kun hävität Sinclair Windage Rest Topin, noudata paikallisia sääntöjä eivaarallisten materiaalien hävittämisestä.
- Jos tuote on vaurioitunut korjaamattomaksi, harkitse materiaalien kierrätystä, jos mahdollista.

Yhteystiedot Lisätuelle

Kaikissa turvallisuuteen tai tuotteisiin liittyvissä kysymyksissä ota yhteyttä asianomaisiin viranomaisiin tai paikalliseen Sinclair International jakelijaan. Varmista aina, että sinulla on viimeisin tieto tuoteturvallisuudesta ja takaisinvedoista.

Johtopäätös

Turvallisuutesi ja tyytyväisyytesi ovat meille ensisijaisia. Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa, että kokemuksesi Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops tuotteen kanssa on turvallinen ja miellyttävä. Kiitos, että valitsit tuotteemme.

Säkerhetsinstruktionsguide för Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops

Introduktion

Tack för att du valt Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops. Denna produkt är utformad för att förbättra din skytteupplevelse genom att erbjuda precisa vindavdriftsjusteringar. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se alltid till att din Sinclair Windage Rest Top är säkert monterad innan användning.
- Inspektera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Överskrid inte den rekommenderade viktgränsen på 17 lbs för förändren.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Se till att du är bekant med lokala lagar och regler gällande användning av skytteutrustning.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd Windage Rest Top endast med kompatibla skytteväskor (t.ex. owl ear Protektor eller Edgewood fram sandpåsar).
- Se till att förändringsstoppet är korrekt placerat för att undvika oavsiktlig rörelse under användning.
- När du justerar vindavdriften, gör det gradvis för att undvika plötsliga skift som kan påverka ditt sikte.
- Praktisera alltid säkra skyttevanor, inklusive korrekt hantering och förvaring av skjutvapen.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av Windage Rest Top

- Se till att du har en kompatibel restpost med 1/4"20 monteringsgängor.
- Använd den medföljande 1/4"20 skruven för att säkert fästa Windage Rest Top på restposten.
- Kontrollera att fästet är tätt och stabilt innan du fortsätter.

2. Justering av vindavdrift

- För att justera vindavdriften, lossa justeringsknappen som sitter på sidan av resttoppen.
- Flytta resttoppen lateralt till önskad position.
- Dra åt justeringsknappen för att säkra positionen.

3. Positionering av förändringsstoppet

- Förändringsstoppet kan justeras både fram/bak och vänster/höger för att passa din kolvkontakt.
- För ökad justerbarhet, överväg att byta ut förändringsstoppet mot Competition Forend Stop (#749101026).

4. Testa stabilitet

- Efter installation och justeringar, genomför ett stabilitetstest genom att lätt applicera tryck på resttoppen.
- Se till att den inte rör sig eller vinglar under detta test.

Avfallshanteringsinstruktioner

- När du gör dig av med Sinclair Windage Rest Top, följ lokala regler för avfallshantering av ickefarliga material.
- Om produkten är skadad bortom reparation, överväg att återvinna material där det är möjligt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor angående säkerhet eller produktfrågor, vänligen hänvisa till lämpliga myndigheter eller din lokala Sinclair Internationaldistributör. Se alltid till att du har den senaste informationen angående produktsäkerhet och återkallelser.

Slutsats

Din säkerhet och tillfredsställelse är våra högsta prioriteringar. Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa att din upplevelse med Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops är säker och njutbar. Tack för att du valt vår produkt.

Bezpečnostní pokyny pro Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil váš střelecký zážitek poskytováním přesných úprav větru. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní používání, pečlivě si přečtěte a dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy se ujistěte, že je váš Sinclair Windage Rest Top bezpečně namontován před použitím.
- Pravidelně kontrolujte produkt na jakékoli známky opotřebení nebo poškození.
- Nepřekračujte doporučený limit hmotnosti 17 lbs pro forend.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Ujistěte se, že jste obeznámeni s místními zákony a předpisy týkajícími se používání střeleckého příslušenství.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Používejte Windage Rest Top pouze s kompatibilními střeleckými pytli (např. Protektor nebo Edgewood přední pískové pytle).
- Ujistěte se, že je forend stop správně umístěn, aby se předešlo neúmyslnému pohybu během používání.
- Při nastavování větru to dělejte postupně, aby nedošlo k náhlým posunům, které by mohly ovlivnit váš cíl.
- Vždy dodržujte bezpečné střelecké návyky, včetně správného zacházení a skladování střelných zbraní.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Montáž Windage Rest Top

- Ujistěte se, že máte kompatibilní rest post se závity 1/4"20.
- Použijte dodanou šroub 1/4"20 k bezpečnému připevnění Windage Rest Top na rest post.
- Zkontrolujte, že je upevnění pevné a stabilní před pokračováním.

2. Nastavení větru

- Chceteli nastavit vítr, povolte nastavovací knoflík umístěný na straně rest topu.
- Posuňte rest top do požadované polohy.
- Utáhněte nastavovací knoflík, abyste zajistili pozici.

3. Umístění forend stop

- Forend stop lze nastavit jak dopředu/dozadu, tak vlevo/vpravo, aby vyhovoval kontaktu s pažbou.
- Pro zvýšení nastavitelnosti zvažte výměnu forend stopu za Competition Forend Stop (#749101026).

4. Testování stability

- Po instalaci a úpravách proveďte test stability jemným tlakem na rest top.
- Ujistěte se, že se během tohoto testu nepohne ani nekolísá.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci Sinclair Windage Rest Top dodržujte místní předpisy pro likvidaci nebezpečných materiálů.
- Pokud je produkt poškozený a nelze ho opravit, zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.

Informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo problémů s produktem se obraťte na příslušné úřady nebo svého místního distributora Sinclair International. Vždy se ujistěte, že máte nejnovější informace o bezpečnosti produktů a stažení výrobků.

Závěr

Vaše bezpečnost a spokojenost jsou našimi hlavními prioritami. Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit, že vaše zkušenost se Sinclair Generation II Benchrest Windage Tops bude bezpečná a příjemná. Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt.